

# 綜合權益變動表

截至二零零五年十二月三十一日止年度  
(以港元計)

	附註	二零零五年		二零零四年 (重報)	
		千元	千元	千元	千元
<b>於一月一日之權益總額</b>					
先前呈報：					
— 本公司股東應佔權益	26(a)	1,551,030		1,427,218	
— 少數股東權益	26(a)	55,908		39,381	
		<u>1,606,938</u>		<u>1,466,599</u>	
期初數					
香港會計準則第39號 改變所產生的調整	26(a)	1,281		—	
於一月一日，期初數調整後	26(a)		<u>1,608,219</u>		<u>1,466,599</u>
<b>年內淨收益直接確認於權益內</b>					
可供出售證券公平價值的改變	26(a)	(16,863)		2,685	
海外附屬公司財務報告換算產生 的匯兌差額		7,518		4,205	
年內淨費用及收益直接確認於權益內 (二零零四年：重報)			(9,345)		6,890
出售可供出售證券轉入收益表	26(a)	(70)		188	
<b>本年淨(虧損)/溢利</b>	26(a)	<u>(204,319)</u>		<u>215,822</u>	
			<u>(204,389)</u>		<u>216,010</u>
<b>年內確認收益及費用總額(二零零四年：重報)</b>					
應佔年內確認收益 及費用總額：					
本公司股東		(188,798)		199,589	
少數股東權益		(24,936)		23,311	
		<u>(213,734)</u>		<u>222,900</u>	
<b>股本交易引起的權益變動</b>					
發行股票		1,555		1,485	
發行股份產生之溢價	26(a)	33,431		41,103	
以股份結算之交易	26(a)	11,373		—	
少數股東之股本供款	26(a)	2,820		—	
			<u>49,179</u>		<u>42,588</u>
應付少數股東股息			—		(6,784)
年內宣佈派發或獲准之股息			<u>(120,727)</u>		<u>(118,365)</u>
<b>於十二月三十一日之權益總額</b>			<u><u>1,322,937</u></u>		<u><u>1,606,938</u></u>

第35至68頁各項附註為本報表之一部份。